



MANUALE D'USO



SOFT SOLLEVATORE ELETTRICO DA BAGNO



Cari utenti

Ciao!

Grazie per aver scelto i nostri prodotti e servizi!

Per garantire un utilizzo sicuro, leggere attentamente il presente manuale prima dell'uso.

Conservare il manuale per consultazioni future.

Informazioni importanti prima dell'uso

L'attrezzatura deve essere assemblata e utilizzata secondo il manuale di istruzioni.

Eventuali problemi durante l'uso devono essere gestiti da professionisti.

(Nome del prodotto) Sedia di Trasferimento Elettrica con Sollevamento

(Specifiche e modello) XFL-QX-YW07

(Ambito di applicazione) Attrezzatura sanitaria per aiutare le persone disabili a spostarsi senza barriere.

(Controindicazioni) Nessuna

(Azienda registrata/Fornitore/Servizio post-vendita) MiaMedicalItalia

(Numero di contatto) 3926509237

(Data di fabbricazione) Fare riferimento al certificato o all'etichetta del prodotto.

Il diritto di spiegazione finale di questo manuale è riservato dalla nostra azienda.



Nota: L'interpretazione finale di questo manuale è riservata alla nostra azienda.

INDICE

Indice	2
1. Sicurezza d'uso	3
2. Introduzione al prodotto	4
2.1 Uso previsto	4
2.2 Schema a blocchi del circuito	4
2.3 Descrizione del prodotto	5
2.4 Specifiche tecniche	5
2.5 Elenco accessori	6
2.6 Requisiti ambientali	6
3. Istruzioni di installazione	7
3.1 Ispezione prima dell'installazione	7
3.2 Requisiti di installazione	7
4. Istruzioni d'uso	8
5. Parametri tecnici	8
6. Risoluzione dei problemi	9
7. Manutenzione	9
7.1 Pulizia e disinfezione	9
7.2 Uso sicuro e manutenzione	10
8. Scheda di garanzia del prodotto	10
Dichiarazione di conformità	12



1 Sicurezza d'uso

Conservare questo manuale in un luogo facilmente accessibile.

Questo manuale indica chiaramente come utilizzare il dispositivo in modo sicuro e corretto per evitare danni a persone o cose.

AVVERTENZE

1. Utilizzare solo l'adattatore fornito per la ricarica.
2. Non è consigliato utilizzare questa sedia per fare la doccia. Se necessario, spegnere la corrente e coprire la porta di ricarica con una copertura impermeabile.
3. La luce sull'adattatore sarà rossa durante la ricarica, si spegnerà automaticamente quando la batteria sarà completamente carica e la luce diventerà verde.
4. La manutenzione di questa macchina deve essere effettuata da professionisti.

DIVIETI

1. Non aprire la scatola della batteria quando è in carica.
2. È vietato utilizzare il dispositivo durante la carica.
3. Non usare il prodotto con persone oltre i 135 kg.
4. Non collocare il prodotto in un posto dove i bambini possano raggiungerlo.
5. È severamente vietato adoperare la macchina quando ci sono oggetti che ostruiscono il suo funzionamento, altrimenti la macchina potrebbe danneggiarsi.

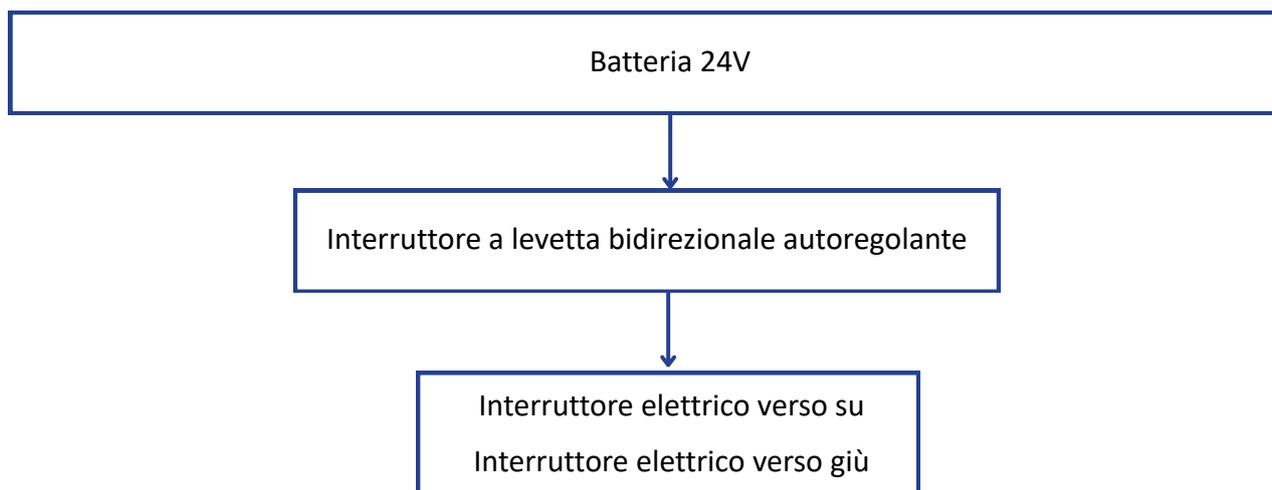
Importante: La nostra azienda non risponderà per danni causati da un uso scorretto che ignori gli avvertimenti.

2. Introduzione al prodotto

2.1 Uso previsto

Il sollevatore elettrico Soft è un dispositivo sanitario che aiuta le persone disabili a spostarsi senza barriere. È progettata per trasferimenti a breve distanza e per la riabilitazione. I caregiver possono trasferire facilmente i pazienti controllando il pulsante di sollevamento, migliorando notevolmente l'efficienza delle cure. Aiuta i caregiver a trasferire il paziente immobile su auto, soggiorno, toilette e bagno. In sintesi, riduce notevolmente l'intensità delle cure per i caregiver e riduce il rischio di lesioni secondarie durante il processo di trasferimento.

2.2 Schema di principio elettrico



2.3 Descrizione del prodotto



2.4 Specifiche tecniche

Categoria	Unità	Parametro
Modello		Marca MiaMedical
Dimensioni massime (L×P×A)	mm	900x630x290
Range di sollevamento	mm	300
Peso totale	Kg	29/34
Requisiti di ricarica	/	Adattatore speciale
Potenza nominale	W	24V/45W/1.5A
Portata massima	Kg	≤135

2.5 Elenco accessori

Accessorio	Quantità	Unità
Adattatore di ricarica	1	pezzo
Struttura	1	set
Gambe rimovibili	1	set
Viti e accessori	1	set
Manuale	1	set

2.6 Requisiti ambientali

Ambiente di utilizzo:

- Intervallo di temperatura ambiente: +10°C ~ +40°C
- Intervallo di umidità relativa: 30% ~ 75%
- Intervallo di pressione atmosferica: 700 hPa ~ 1060 hPa
- Ambiente asciutto, con poca polvere, privo di materiali corrosivi e infiammabili.

Ambiente di stoccaggio:

- Temperatura ambiente: 0°C ~ +50°C
- Umidità relativa: ≤93%
- Pressione atmosferica: 500 hPa ~ 1060 hPa
- Conservare in locali ben ventilati, privi di gas corrosivi.

Durante il trasporto e lo stoccaggio:

- Maneggiare con cura; non lanciare o far cadere il dispositivo.
- Non conservare l'attrezzatura in luoghi a rischio di schizzi di liquidi.
- Non conservare in ambienti con presenza di gas infiammabili.

3. Istruzioni di installazione

3.1 Controlli prima dell'installazione:

- Verificare che il manuale di istruzioni e gli accessori siano completi.
- Controllare che l'aspetto e le funzionalità di tutte le parti e componenti siano integri e privi di danni.

3.2 Requisiti di installazione:

1. Installa il telaio mobile regolabile per permettere l'uso normale.
2. Assembla la base delle gambe allineando i fori per le viti e serrandoli prima dell'uso.
3. Questo prodotto è dotato di ruote piroettanti bloccabili sulle ruote anteriori, adatte per l'uso su superfici piane.



Diagramma di installazione prodotto (-)



Diagramma di installazione prodotto (=)

AVVERTENZE

In caso di problemi di installazione, contattare il nostro servizio tecnico post-vendita o personale formato dalla nostra azienda per ricevere assistenza professionale ed evitare danni o perdite.

4. Istruzioni d'uso



Immagine per il controllo del prodotto

Dopo aver caricato il dispositivo, questo può essere utilizzato normalmente. È possibile regolare l'altezza. Questo prodotto si solleva premendo il pulsante fino all'altezza desiderata e si ferma quando viene rilasciato. Se non viene rilasciato, il prodotto raggiungerà automaticamente la posizione più alta e si fermerà. Questo prodotto è progettato con alimentazione a bassa tensione, quindi puoi usarlo in sicurezza.

5. Parametri tecnici

Tipo di alimentazione	Alimentazione interna
Modalità di alimentazione	A batteria
Potenza in ingresso	AC 100 ~ 240V (input adattatore)
Tensione nominale	DC 24V (output adattatore)
Potenza nominale	24V/45W/1.5A
Classificazione protezione contro scosse elettriche	Parte applicativa Tipo B
Sicurezza contro gas anestetici infiammabili	Progettazione Non-AP / APG
Ingressi e uscite di segnale	Nessuno
Grado di protezione contro liquidi	IP44, Non spruzzare sull'alimentatore

Descrizione dei simboli

	<p>Parte applicativa tipo B</p>
	<p>Attenzione! Consultare i documenti allegati</p>
	<p>Divieti indicati tramite icona all'utente</p>

6. Risoluzione dei problemi

In caso di guasto, si prega di contattare il nostro personale post-vendita o di visitare il nostro sito web ufficiale per le informazioni di contatto. Il problema verrà risolto sotto la guida dei tecnici aziendali. Se il problema non può essere risolto in loco, sarà necessario inviare il prodotto al produttore per la riparazione gratuita. Se il periodo di garanzia è scaduto o il danno è causato da negligenza, la nostra azienda non fornirà una garanzia gratuita. Saranno a carico dell'utente i costi di materiali e spedizione.

7. Manutenzione

Avvertenza: È vietato smontare o riparare il dispositivo senza autorizzazione del produttore.

7.1 Pulizia e disinfezione

Prima dell'uso, si consiglia di pulire la seduta con un panno di cotone morbido imbevuto di alcool. Se è necessaria una disinfezione, pulire il guscio e gli accessori della macchina per il trasferimento con alcool medico o altro disinfettante non corrosivo. **Suggerimento:** La superficie del corpo della macchina può essere pulita con sapone liquido.

AVVERTENZE

- Non caricare o utilizzare il dispositivo durante la pulizia o disinfezione.
- È vietato immergere il dispositivo o gli accessori nei liquidi.
- Non utilizzare detergenti corrosivi per pulire il dispositivo o i suoi accessori.
- Non utilizzare disinfettanti corrosivi per disinfettare la macchina e gli accessori.
- Utilizzare il dispositivo solo dopo che detergenti e disinfettanti sono completamente asciutti.

7.2 Uso sicuro e manutenzione

1. Per prolungare la durata della batteria, quando si utilizza la macchina, non lasciarla collegata per lungo tempo alla rete elettrica e assicurarsi che la batteria venga caricata quando scende sotto il 10% di carica.
2. Quando il dispositivo viene smaltito, eliminare la batteria in conformità con le normative locali vigenti.
3. Non è necessario pulire o mantenere il dispositivo dopo ogni utilizzo. È sufficiente ricaricarlo quando la batteria è scarica. Se la macchina sembra debole durante il sollevamento o l'abbassamento, carica tempestivamente.
4. Dopo un certo periodo di utilizzo, controllare che tutte le viti siano ben serrate e, se necessario, stringerle.
5. L'alimentazione interna di questo prodotto è a bassa tensione continua. Se c'è acqua sulla superficie della macchina, asciugarla con un asciugamano. Non immergerla direttamente in acqua.

8. Scheda di Garanzia del Prodotto

Cari utenti,

Grazie per aver scelto i prodotti MiaMedical.

La nostra azienda applicherà rigorosamente le disposizioni della legge sulla protezione dei consumatori, offrendo i seguenti servizi su presentazione della scheda di garanzia o della fattura:

I clienti che acquistano i nostri prodotti beneficeranno di una garanzia gratuita per guasti entro un anno dalla data di acquisto. I danni estetici e i danni causati da uso improprio non sono coperti dalla garanzia. Durante il periodo di garanzia, eventuali costi di spedizione per l'invio o la sostituzione di parti sono a carico dell'utente.

La garanzia non copre i casi seguenti:

- 1) Danni causati da uso improprio; 2) Usura estetica; 3) Smontaggio non autorizzato;
- 4) Alterazione di fattura o scheda di garanzia; 5) Danni causati da forza maggiore.

Nome del prodotto: _____

Indirizzo di acquisto: _____

Data di acquisto: _____

Nome dell'utente: _____

Indirizzo e telefono: _____

Se nella vostra zona non è presente un agente, potete contattare direttamente l'azienda per il servizio post-vendita.

Simbolo	Descrizione	Simbolo	Descrizione
	Codice di lotto		Numero di catalogo
	Avvertenze e precauzioni		Non sterile
	Dispositivo medico		Data di fabbricazione
	Nome del produttore		Nome e indirizzo del rappresentante nell'Unione Europea
	Simbolo CE		Identificazione univoca del dispositivo
	Paese di fabbricazione		Numero del modello
	Importatore		Distributore



DECLARATION OF CONFORMITY

ACCORDING TO (EU) 2017/745 MEDICAL DEVICE REGULATION

EU Representative

SUNGO Europe B.V.
Olympisch Stadion 24, 1076DE
Amsterdam, Netherlands
SRN: NL-AR-000000247

Conformity Assessment

Conformity Assessment Procedure
Annex II+III of Regulation (EU) 2017/745

Applicable Standards

EN ISO 14971:2012
EN ISO 15223-1:2016
EN ISO 20417: 2021
EN ISO 10993-1:2020
EN ISO 10993-5:2009
EN ISO 10993-10:2013
EN 60601-1-2:2015+A1:2020
EN 60601-1:2006+A1:2013
EN 12182: 2012

Remark

The declaration of conformity is valid in connection with the release technical document CE/MDR-V080502-01.

All the supporting documentation is retained at the premises of the manufacturer.

The Declaration of Conformity is exclusively under the sole responsibility of the manufacturer. I confirmed we are EU REP of the company who issue this document.



Authorized Signature (S)

Manufacturer

Name: Xiang Fa Li Technology (Xiamen) Co., Ltd
Address: 503, 5th floor, No.5 factory building, No. 63, Pingcheng North Road, Haicang District, Xiamen city, China

Product Information

Name: Electric Lift Transfer Chair

Model: XFL-QX-YW01
XFL-QX-YW01-1
XFL-QX-YW02
XFL-QX-YW03
XFL-QX-YW05
XFL-QX-YW06

EMDN: V080502

Basic UDI-DI: /

Classification: Class I, According to Rule 13, Annex VIII, Regulation (EU) 2017/745

Declaration

We herewith declare that the above-mentioned products meet the requirements of Medical Device Regulation (EU) 2017/745 and the applicable standards above.

Signature:

Date: 2021.10.21

